



Ooredoo (ش.م.ق.)

الدوحة - قطر

البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية

مع تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧



Ooredoo (ش.م.ق)

البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية مع تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل
لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧

الصفحات

المحتويات

--	تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل
	البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية
١	بيان الربح أو الخسارة المختصر الموحد المرحلي
٢	بيان الدخل الشامل المختصر الموحد المرحلي
٤-٣	بيان المركز المالي المختصر الموحد المرحلي
٦-٥	بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد المرحلي
٨-٧	بيان التدفقات النقدية المختصر الموحد المرحلي
٢٦-٩	إيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية

ق.ر ٨٣٣٧١

RN: 000415/SM/FY2017

تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل

السادة/ المساهمين
المحترمين
Ooredoo (ش.م.ق.)
الدوحة - قطر

المقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان المركز المالي المختصر الموحد المرحلي لشركة Ooredoo (ش.م.ق.) ("الشركة") وشركاتها التابعة (ويشار إليها مجتمعة "بالمجموعة") كما في ٣١ مارس ٢٠١٧، وكلاً من البيانات المختصرة الموحدة المرحلية للربح أو الخسارة والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ وملخصاً بالسياسات المحاسبية الهامة وإيضاحات تفسيرية أخرى. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) "التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إبداء إستنتاج حول هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية إستناداً إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة رقم (٢٤١٠) "مراجعة البيانات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتضمن مراجعة البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية القيام بإجراء الإستفسارات، بشكل رئيسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وإتباع إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة يقل جوهرياً عن نطاق القيام بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وبالتالي، فإنها لا تمكننا من الحصول على تأكيد حول جميع الأمور الهامة التي يمكن أن يبينها التدقيق وبناءً على ذلك، فإننا لا نبدى رأي تدقيق بشأنها.

الإستنتاج

إستناداً إلى أعمال مراجعتنا، لم يرد إلى علمنا ما يدعونا إلى الإعتقاد بأن البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع النواحي الجوهرية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) "التقارير المالية المرحلية".

متطلبات قانونية وتنظيمية أخرى

كما هو موضح في الإيضاح رقم (١) حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية والذي يوضح أنه بتاريخ ٧ يوليو ٢٠١٥ تم إصدار قانون الشركات التجارية القطري الجديد. إن الشركة في صدد تقييم مدى إمتثالها لأحكام قانون الشركات التجارية القطري الجديد والذي تم تمديد فترة الإمتثال به حتى أغسطس ٢٠١٧.



الدوحة - قطر في
٢٦ أبريل ٢٠١٧

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	
(مراجعة)		إيضاح
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٧,٨٨٨,١٣٥	٨,٠٤٤,٣٩١	الإيرادات
(٢,٨٨٢,٥٣٧)	(٢,٩٤٧,١٢٣)	مصروفات تشغيل
(١,٨٣٠,٦٢٩)	(١,٦٨١,٨٢٥)	مصروفات بيع، عمومية وإدارية
(٢,٠٢١,٢٦١)	(٢,٠٩٥,٥٥٨)	إهلاك وإطفاء
(٤٦٣,٩٣٢)	(٤٣٣,٧٠٨)	صافي تكاليف تمويل
(١,٦٢٥)	(١,٥٨٦)	إنخفاض قيمة موجودات مالية
٥٤٤,٥٣٣	٧٠,٩٧٧	٤ إيرادات أخرى - بالصافي
٤,٢٤١	١١,٣٤٢	٩ حصة من نتائج شركات زميلة وشركات مشروع مشترك - بالصافي من الضريبة
(١٠٥,١٣٤)	(١٥١,٣٥٠)	٥ إمتيازات ورسوم
١,١٣١,٧٩١	٨١٥,٥٦٠	الربح قبل ضريبة الدخل
(١٣٥,٨١٦)	(١٤٨,٢٨٠)	١٣ ضريبة الدخل
٩٩٥,٩٧٥	٦٦٧,٢٨٠	ربح الفترة
٨٧٨,٦٣٩	٥٨٤,١١٣	الربح المنسوب إلى:
١١٧,٣٣٦	٨٣,١٦٧	مساهمي الشركة الأم
٩٩٥,٩٧٥	٦٦٧,٢٨٠	حقوق الملكية غير المسيطرة
٢٠٧٤	١٠٨٢	٦ العائد الأساسي والمخفف للسهم (منسوب لمساهمي الشركة الأم) (ريال قطري لكل سهم)

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	
(مراجعة)		إيضاح
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٩٩٥,٩٧٥	٦٦٧,٢٨٠	ربح الفترة
بنود الدخل الشامل الأخرى		
<i>البنود التي قد تتم إعادة تصنيفها لاحقاً إلى الربح أو الخسارة</i>		
(٥,٥٨٠)	٢١,٧٥٠	١٧ صافي التغيرات في القيمة العادلة لإستثمارات متاحة للبيع
(١,٣٠٧)	١٢٨	١٧ الجزء الفعّال من التغيرات في القيمة العادلة لتحوطات التدفق النقدي
(٨,١١١)	(٣,٢٥٩)	١٧ حصة من الخسارة الشاملة الأخرى للشركات الزميلة وشركات المشروع المشترك
٦٢٤,٠١١	٣٠٦,٩٩٢	١٧ فروقات من تحويل عملات أجنبية
<i>البنود التي لن تتم إعادة تصنيفها لاحقاً إلى الربح أو الخسارة</i>		
٣,٧٢١	١٥٧	١٧ صافي التغيرات في القيمة العادلة لإحتياطي منافع الموظفين
٦١٢,٧٣٤	٣٢٥,٧٦٨	الدخل الشامل الآخر - بالصافي من الضريبة
١,٦٠٨,٧٠٩	٩٩٣,٠٤٨	إجمالي الدخل الشامل للفترة
إجمالي الدخل الشامل المنسوب إلى:		
١,٣٩٧,٥٧٥	٨٧٢,٤٦٥	مساهمي الشركة الأم
٢١١,١٣٤	١٢٠,٥٨٣	حقوق الملكية غير المسيطرة
١,٦٠٨,٧٠٩	٩٩٣,٠٤٨	

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة) ألف ريال قطري	٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة) ألف ريال قطري	إيضاح	
			الموجودات
			الموجودات غير المتداولة
٣٢,٢٤٠,٢١٢	٣١,٣٣٠,٥٥١	٧	عقارات وآلات ومعدات
٢٩,٨٢٦,٩٤٧	٢٩,٧٣٢,٨٥٦	٨	موجودات غير ملموسة وشهرة
٦٩,٠٥٨	٦٧,٠٥٤		إستثمارات عقارية
٢,٠٤٣,٢٢٢	٢,٠٩١,٧١١	٩	إستثمارات في شركات زميلة وشركات مشروع مشترك
٧٣٢,٧٤٢	٧٥٣,١٥٥		إستثمارات متاحة للبيع
٥٨٦,٠٧٦	٦١٥,٦٤٧		موجودات غير متداولة أخرى
٢٦٩,٩٨٧	٢٨٩,٩١٠		موجودات ضريبية مؤجلة
٦٥,٧٦٨,٢٤٤	٦٤,٨٨٠,٨٨٤		إجمالي الموجودات غير المتداولة
			الموجودات المتداولة
٥٨١,١٤٤	٥٨٣,٠٢٨		مخزون
٧,٦٦٤,٢٠٩	٧,٢١٧,٩٩٤		نم تجارية مدينة وأخرى
١٦,٥٠١,٨٧٧	١٦,٠٩١,٧٤٠	١٠	أرصدة لدى البنوك ونقد
٢٤,٧٤٧,٢٣٠	٢٣,٨٩٢,٧٦٢		إجمالي الموجودات المتداولة
٩٠,٥١٥,٤٧٤	٨٨,٧٧٣,٦٤٦		إجمالي الموجودات
			حقوق الملكية
٣,٢٠٣,٢٠٠	٣,٢٠٣,٢٠٠	١١	رأس المال
١٢,٤٣٤,٢٨٢	١٢,٤٣٤,٢٨٢		إحتياطي قانوني
٤٦٢,٦٠٠	٤٨٠,٣٨٦		إحتياطي القيمة العادلة
٢,٤٨٢	٢,٥٨٤		إحتياطي منافع الموظفين
(٦,٣١٩,٠٢٨)	(٦,٠٤٨,٥٦٤)	١٢	إحتياطي تحويل عملات أجنبية
١,١٥٢,٥٥٣	١,١٥٢,٥٥٣		إحتياطيات قانونية أخرى
١١,٢٤٧,٩٦٦	١٠,٧١٠,٩٥٩		أرباح مدورة
٢٢,١٨٤,٠٥٥	٢١,٩٣٥,٤٠٠		حقوق الملكية المنسوبة إلى مساهمي الشركة الأم
٦,٨١٧,٠٥٦	٦,٧٠٢,٩٦٩		حقوق الملكية غير المسيطرة
٢٩,٠٠١,١١١	٢٨,٦٣٨,٣٦٩		إجمالي حقوق الملكية

الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٢ تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٧	إيضاح	
(ملققة)	(مراجعة)		
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري		
			المطلوبات
			المطلوبات غير المتداولة
٣٧,٤٣٥,٠١٤	٣٧,٥٧٥,٦٧٦	١٥	قروض وتسهيلات
٩٢٤,٧٧٧	٩٨٠,١٥٥		منافع الموظفين
٤٢٢,٢٤٠	٤٠٤,٧٥١		مطلوبات ضريبية مؤجلة
٢,٢٨٥,٠٣٤	٢,١٨١,٩٥٠		مطلوبات غير متداولة أخرى
<u>٤١,٠٦٧,٠٦٥</u>	<u>٤١,١٤٢,٥٣٢</u>		إجمالي المطلوبات غير المتداولة
			المطلوبات المتداولة
١,٨٢٧,٣٩٣	١,٨٤٧,٨٥٦		إيرادات مؤجلة
٣,٣١٣,٠٧٩	٣,٧٢٣,٣٥٤	١٥	قروض وتسهيلات
١٤,٣٠٧,١٣٤	١٢,٣٧٨,٥٩٠	١٦	نم تجارية دائنة وأخرى
٩٩٩,٦٩٢	١,٠٤٢,٩٤٥		ضريبة دخل مستحقة الدفع
<u>٢٠,٤٤٧,٢٩٨</u>	<u>١٨,٩٩٢,٧٤٥</u>		إجمالي المطلوبات المتداولة
<u>٦١,٥١٤,٣٦٣</u>	<u>٦٠,١٣٥,٢٧٧</u>		إجمالي المطلوبات
<u>٩٠,٥١٥,٤٧٤</u>	<u>٨٨,٧٧٣,٦٤٦</u>		إجمالي حقوق الملكية والمطلوبات



ناصر راشد الحميدي
عضو مجلس الإدارة



عبد الله بن محمد بن سعود آل ثاني
رئيس مجلس الإدارة

منسوبة إلى مساهمي الشركة الأم

إجمالي حقوق الملكية	حقوق الملكية غير المسيطرة	الإجمالي	أرباح مدورة	إحتياطات قانونية أخرى	إحتياطي تحويل عملات أجنبية	إحتياطي				إيضاح
						منافع الموظفين	إحتياطي القيمة العادلة	إحتياطي قانوني	رأس المال	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٢٩,٠٠١,١١١	٦,٨١٧,٠٥٦	٢٢,١٨٤,٠٥٥	١١,٢٤٧,٩٦٦	١,١٥٢,٥٥٣	(٦,٣١٩,٠٢٨)	٢,٤٨٢	٤٦٢,٦٠٠	١٢,٤٣٤,٢٨٢	٣,٢٠٣,٢٠٠	في ١ يناير ٢٠١٧ (مدققة)
٦٦٧,٢٨٠	٨٣,١٦٧	٥٨٤,١١٣	٥٨٤,١١٣	--	--	--	--	--	--	ربح الفترة
٣٢٥,٧٦٨	٣٧,٤١٦	٢٨٨,٣٥٢	--	--	٢٧٠,٤٦٤	١٠٢	١٧,٧٨٦	--	--	بنود الدخل الشامل الأخرى
٩٩٣,٠٤٨	١٢٠,٥٨٣	٨٧٢,٤٦٥	٥٨٤,١١٣	--	٢٧٠,٤٦٤	١٠٢	١٧,٧٨٦	--	--	إجمالي الدخل الشامل للفترة
										تعاملات مع مساهمي الشركة الأم، مدرجة مباشرة في حقوق الملكية
(١,١٢١,١٢٠)	--	(١,١٢١,١٢٠)	(١,١٢١,١٢٠)	--	--	--	--	--	--	١٤ توزيعات أرباح لسنة ٢٠١٦
										تعاملات مع مساهمات غير مسيطرة، مدرجة مباشرة في حقوق الملكية
(٢٣٤,٦٧٠)	(٢٣٤,٦٧٠)	--	--	--	--	--	--	--	--	توزيعات أرباح لسنة ٢٠١٦
٢٨,٦٣٨,٣٦٩	٦,٧٠٢,٩٦٩	٢١,٩٣٥,٤٠٠	١٠,٧١٠,٩٥٩	١,١٥٢,٥٥٣	(٦,٠٤٨,٥٦٤)	٢,٥٨٤	٤٨٠,٣٨٦	١٢,٤٣٤,٢٨٢	٣,٢٠٣,٢٠٠	في ٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)

الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٢ تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية

منسوبة إلى مساهمي الشركة الأم

إيضاح	رأس المال	إحتياطي قانوني	إحتياطي القيمة	منافع	إحتياطي تحويل	إحتياطيات قانونية	حقوق الملكية		إجمالي حقوق الملكية
							غير المسيطرة	الإجمالي	
	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
في ١ يناير ٢٠١٦ (مدققة)	٣,٢٠٣,٢٠٠	١٢,٤٣٤,٢٨٢	٤٤٨,١٨٤	٣٩,١٠٢	(٥,٥٦٥,٥٩٩)	١,٠٩٤,٦٩٦	١٠,١٥٥,٩٢٤	٢١,٨٠٩,٧٨٩	٢٨,٣٧٢,٨٦٥
ربح الفترة	--	--	--	--	--	--	٨٧٨,٦٣٩	٨٧٨,٦٣٩	٩٩٥,٩٧٥
بنود الدخل الشامل الأخرى	--	--	(١٢,٩٧٤)	٢,٤١٩	٥٢٩,٤٩١	--	--	٥١٨,٩٣٦	٦١٢,٧٣٤
إجمالي الدخل الشامل للفترة	--	--	(١٢,٩٧٤)	٢,٤١٩	٥٢٩,٤٩١	--	٨٧٨,٦٣٩	١,٣٩٧,٥٧٥	١,٦٠٨,٧٠٩
تعاملات مع مساهمي الشركة الأم، معترف بها مباشرة في حقوق الملكية	--	--	--	--	--	--	--	--	--
توزيعات أرباح لسنة ٢٠١٥	--	--	--	--	--	--	(٩٦٠,٩٦٠)	(٩٦٠,٩٦٠)	(٩٦٠,٩٦٠)
تعاملات مع مساهمات غير مسيطرة، معترف بها مباشرة في حقوق الملكية	--	--	--	--	--	--	--	--	--
التغيرات في حقوق الملكية غير المسيطرة لشركة زميلة	--	--	--	--	--	--	٦٧٦	٦٧٦	٦٧٦
توزيعات أرباح لسنة ٢٠١٥	--	--	--	--	--	--	--	--	(١٥٨,٥٩١)
في ٣١ مارس ٢٠١٦ (مراجعة)	٣,٢٠٣,٢٠٠	١٢,٤٣٤,٢٨٢	٤٣٥,٢١٠	٤١,٥٢١	(٥,٠٣٦,١٠٨)	١,٠٩٤,٦٩٦	١٠,٠٧٤,٢٧٩	٢٢,٢٤٧,٠٨٠	٢٨,٨٦٢,٦٩٩

الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٢ تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	
(مراجعة)		ايضاح
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
		الأنشطة التشغيلية
		الربح قبل ضريبة الدخل
		تعديلات:
		إهلاك وإطفاء
		إيرادات أرباح موزعة
		إنخفاض قيمة موجودات مالية
		ربح من إستبعاد إستثمارات متاحة للبيع
		ربح من إستبعاد عقارات وآلات ومعدات
		ربح من إستبعاد شركة تابعة
		صافي تكاليف تمويل
		مخصص لمنافع الموظفين
		مخصص للذمم التجارية المدينة
		حصة من نتائج شركات زميلة وشركات مشروع مشترك - بالصافي من الضريبة
		الربح التشغيلي قبل التغيرات في رأس المال العامل
		التغيرات في رأس المال العامل:
		التغير في المخزون
		التغير في الذمم التجارية المدينة والأخرى
		التغير في الذمم التجارية الدائنة والأخرى
		النقد من عمليات التشغيل
		تكاليف تمويل مدفوعة
		منافع موظفين مدفوعة
		ضريبة دخل مدفوعة
		صافي النقد من الأنشطة التشغيلية

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس		
٢٠١٦	٢٠١٧	
(مراجعة)		إيضاح
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
		الأنشطة الإستثمارية
(١,٠١٤,٥٨٥)	(٦٥٦,٠٢٤)	الإستحواذ على عقارات وآلات ومعدات
(٢,١٩٣,٥٩٠)	(٧٦,٠٤٧)	الإستحواذ على موجودات غير ملموسة
(١,٧٤٠)	--	إستثمار إضافي في شركات زميلة
--	(٣٩,١٥٣)	إستثمار إضافي في شركات مشروع مشترك
٢١,٤٧٣	١٢,٥١٤	متحصلات من إستبعاد عقارات وآلات ومعدات
٤٠٣	١٥٢	متحصلات من إستبعاد إستثمارات متاحة للبيع
٢٧,٢٧٤	--	متحصلات من إستبعاد شركة تابعة
١٣,٨٢٦	(٥,٣٥٧)	الحركة في الودائع المحتجزة
(٤٠,٨٧٤)	(٢٩,٤١٤)	الحركة في موجودات غير متداولة أخرى
١٣,٦٠٨	١٧,١٤٥	أرباح موزعة مستلمة
٦٨,٦٥٠	٨٢,٨١٨	فوائد مستلمة
(٣,١٠٥,٥٥٥)	(٦٩٣,٣٦٦)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الإستثمارية
		الأنشطة التمويلية
١,٨٨٦,٩٧١	١,١٥٥,٣٤٠	قروض وتسهيلات إضافية
(٧١٥,٩٨٩)	(٧١٦,٦٢٩)	سداد قروض وتسهيلات
(٣٥,٤٨٤)	(٤٢٢)	إضافات إلى تكاليف تمويل مؤجلة
(٩٦٠,٩٦٠)	(١,١٢١,١٢٠)	١٤ أرباح موزعة مدفوعة لمساهمي الشركة الأم
(١١٠,٩٣٠)	(٢٣٤,٦٧٠)	أرباح موزعة مدفوعة لمساهمات حقوق ملكية غير مسيطرة
٦٤٨,٠٩٧	(١٠٣,٠٨٤)	الحركة في مطلوبات غير متداولة أخرى
٧١١,٧٠٥	(١,٠٢٠,٥٨٥)	صافي النقد (المستخدم في) / من الأنشطة التمويلية
		صافي التغير في النقد وشبه النقد
٢٦٩,٧٥٧	(٤٢٦,٨٠٢)	أثر التغير في تقلبات سعر الصرف
(٦٠٩,٥٤٦)	١١,٣٠٨	النقد وشبه النقد كما في ١ يناير
١٨,٠٣٨,٠٦٨	١٦,٠٦٨,٣٢٥	
١٧,٦٩٨,٢٧٩	١٥,٦٥٢,٨٣١	١٠ النقد وشبه النقد في ٣١ مارس

الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٢ تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية

١. الشركة الصادر عنها التقرير

تم إنشاء المؤسسة القطرية العامة للإتصالات ("المؤسسة") في ٢٩ يونيو ١٩٨٧ والقائمة في دولة قطر بموجب القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٨٧ لتقديم خدمات الإتصالات المحلية والدولية داخل دولة قطر. إن مكتب المؤسسة المسجل يقع في ١٠٠ برج الخليج الغربي، الدوحة، دولة قطر.

تم تحويل المؤسسة إلى شركة مساهمة قطرية بإسم شركة إتصالات قطر (كيوتل) ش.م.ق ("الشركة") في ٢٥ نوفمبر ١٩٩٨ بموجب القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٩٨.

في يونيو ٢٠١٣، تم تغيير الإسم القانوني للشركة إلى Ooredoo (ش.م.ق.). تمت الموافقة على هذا التغيير كما ينبغي من قبل مساهمي الشركة في إجتماع الجمعية العمومية غير العادية الذي عقد بتاريخ ٣١ مارس ٢٠١٣.

إن الشركة هي مقدم خدمة إتصالات مرخصة من قبل هيئة تنظيم الإتصالات (المعروفة سابقاً بالمجلس الأعلى للإتصالات وتكنولوجيا المعلومات (آي سي تي قطر) لتقديم كلاً من خدمات إتصالات الهاتف الثابت والهاتف المحمول في دولة قطر. بصفتها مقدم خدمة مرخص فإن أعمال وأنشطة الشركة تنظمها هيئة تنظيم الإتصالات بموجب قانون رقم (٣٤) لعام ٢٠٠٦ (قانون الإتصالات) وإطار العمل التنظيمي المطبق.

تعمل الشركة مع شركاتها التابعة (يشار إليهم جميعاً بـ"المجموعة") في تقديم خدمات إتصالات محلية ودولية في دولة قطر ومناطق أخرى في آسيا ومنطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا. إن شركة قطر القابضة (ذ.م.م) هي الشركة الأم للمجموعة. تمت الموافقة على إصدار البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية للمجموعة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ حسب قرار مجلس الإدارة الصادر في ٢٦ أبريل ٢٠١٧.

في ٧ يوليو ٢٠١٥ تم إصدار قانون الشركات التجارية القطري الجديد. تم تمديد المدة المسموح بها للإمتثال لأحكام القانون الجديد حتى أغسطس ٢٠١٧. تقوم المجموعة حالياً بتقييم أحكام قانون الشركات التجارية القطري ذات الصلة ولا تتوقع أي أثر جوهري على أنشطتها الحالية أو على النظام الأساسي.

٢. أساس الإعداد

تم إعداد البيانات المالية المختصرة المرحلية لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) "التقارير المالية المرحلية".

تم إعداد البيانات المالية المختصرة المرحلية بالريال القطري، وهي العملة الوظيفية وعملة العرض للشركة، ويتم تقريب جميع المبالغ إلى أقرب ألف ريال قطري، فيما عدا ما تمت الإشارة إليه بخلاف ذلك.

لا تحتوي البيانات المالية المختصرة المرحلية على جميع المعلومات والإيضاحات المطلوبة للبيانات المالية الموحدة السنوية وبالتالي يجب أن تقرأ مع البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة لسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦. بالإضافة إلى ذلك، فإن نتائج فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ لن تكون بالضرورة مؤشراً للنتائج المتوقعة لسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧.

إدارة المخاطر، الأحكام والتقدير

يتطلب إعداد البيانات المالية المختصرة المرحلية من الإدارة القيام بوضع أحكام وتقديرات وإفتراضات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ الصادرة للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. قد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات. إن الأحكام الهامة الموضوعية من قبل الإدارة عند تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمصادر الرئيسية لعدم التأكد من التقديرات هي نفسها المستخدمة في البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة لسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

٢. أساس الإعداد (تتمة)

إن أهداف وسياسات إدارة المخاطر المالية للمجموعة تتسجم مع تلك المفصّل عنها في البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

٣. السياسات المحاسبية الهامة

تتسجم السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية مع تلك المستخدمة في إعداد البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦، كما ينطبق ذلك على الإيضاحات، فيما عدا بعض المعايير الجديدة والمعدّلة التي أصبحت سارية المفعول في الفترة الحالية والتي أدخلت بعض التغييرات. إن بعض هذه المعايير الجديدة والمعدّلة هي مجرد تغيير في المصطلحات فقط وبعضها جوهري، ولكن ليس له أثر هام على هذه البيانات المالية المختصرة المرحلية الموحدة للمجموعة.

(أ) المعايير المعدّلة

- ساري المفعول للفترات المالية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٧
 - تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم (٧) توفير الإفصاحات التي تمكن مستخدمي البيانات المالية من تقييم التغييرات في المطوبات الناتجة من الأنشطة التمويلية.
 - تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم (١٢) المتعلق في الإعراف بموجودات الضريبة المؤجلة على الخسائر غير المحققة.
 - دورة التحسينات السنوية ٢٠١٤-٢٠١٦ تتضمن تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٢).
- سارية المفعول للفترات المالية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٨
 - تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٢) دفعات على أساس الأسهم المتعلقة بتصنيف وقياس معاملات الدفع بالأسهم.
 - تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) الأدوات المالية الإفصاحات المتعلقة بالإفصاحات حول التطبيق الأولي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩).
 - المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) الأدوات المالية.
 - المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) إيرادات من عقود مع العملاء.
 - تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم (٤٠) استثمار عقاري: تعديل الفقرة (٥٧).
 - دورة التحسينات السنوية ٢٠١٤-٢٠١٦ على المعايير الدولية للتقارير المالية التي تتضمن التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١) والمعيار المحاسبي الدولي رقم (٢٨).
 - تفسير لجنة تفسيرات المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية رقم (٢٢) معاملات بالعملة الأجنبية والنبل المدفوع مقدما.

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تتمة)

(ب) المعايير الجديدة والمعدلة والتفسيرات المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد (تتمة)

سارية المفعول للفترات المالية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٩

- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٦) عقود الإيجار.

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) إيرادات من عقود مع العملاء

في مايو ٢٠١٤، تم إصدار المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ الذي أصدر نموذج شامل واحد للمنشآت لإستخدامه في المحاسبة عن الإيرادات الناتجة من العقود المبرمة مع العملاء. سجل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ والتفسيرات المتعلقة به عندما تصبح فعالة ابتداءً من ١ يناير ٢٠١٨، محل الإرشاد الحالي للإعتراف بالإيرادات المتضمن في المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ الإيرادات؛ والمعيار المحاسبي الدولي رقم ١١ عقود المقاولات. إن المبدأ الأساسي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ هو أنه على المنشأة الاعتراف بالإيرادات لتعكس تحويل السلع أو الخدمات المتفق عليها إلى العملاء بمبلغ البديل المقابل الذي تتوقع المنشأة الحصول عليه مقابل تلك السلع أو الخدمات.

إن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ قد يكون له أثر هام على المبالغ المفصح عنها في البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية وسينتج عنها مزيد من الإفصاحات في البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية عند البدء بتطبيق المعيار، علماً أن المجموعة حالياً تقوم بتقييم أثر تطبيق التعديلات المطلوبة على سياساتها وإجراءاتها وبرمجياتها لكي تمتثل لمتطلبات المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، ولذلك ليس من المجدي الإفصاح عن أثر التطبيق الكمي حتى يكتمل برنامج التطبيق المعد. لم تقم الإدارة بإجراءات تحليلية مفصلة لتأثير تطبيق تلك المعايير وبالتالي لم تقم بتحديد مدى تأثير ذلك.

٤. إيرادات (مصاريِف) أخرى - بالصافي

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس

٢٠١٦	٢٠١٧	
(مراجعة)		
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٤٥٤,٤٥٨	٨١,٦٧٨	أرباح صرف عملات أجنبية - بالصافي
١٣,٦٠٨	١٧,١٤٥	إيراد توزيعات أرباح
٧,٥٩٤	٦,٨٩٥	إيراد إيجار
(٦٧,٥١٨)	(٨,٣٦٥)	التغير في القيمة العادلة للمشتقات - بالصافي
١٣٦,٣٩١	(٢٦,٣٧٦)	(مصاريِف) / إيرادات متنوعة
٥٤٤,٥٣٣	٧٠,٩٧٧	

٥. إمتهيازات ورسوم

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس

	٢٠١٦	٢٠١٧	
	(مراجعة)		
	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
	٤٣,٣٤٤	٧٦,٠٨٢	(١) إتهياز
	٥٥,١٦٢	٦٧,١٤٨	(٢) رسوم صناعية
	٦,٦٢٨	٨,١٢٠	(٣) رسوم قانونية أخرى
	١٠٥,١٣٤	١٥١,٣٥٠	

(١) تحتسب رسوم الإتهياز مستحقة الدفع لحكومة سلطنة عُمان بنسبة ١٢% (٢٠١٦: ٧%) من صافي المصادر المحددة مسبقاً للإيرادات ومصروفات التشغيل. إبتداءً من ١ يناير ٢٠١٧، زادت نسبة رسوم الإتهياز من ٧% إلى ١٢%.

(٢) تقوم المجموعة بوضع مخصص كرسوم صناعية بنسبة ١٢,٥% على صافي الربح المتحقق من عمليات المجموعة في قطر.

(٣) إن مساهمات الشركة الوطنية للإتصالات المتنتقلة (ش.م.ك) المدفوعة لمؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية والزكاة تم إدراجها تحت بند رسوم قانونية أخرى.

٦. العائد الأساسي والمخفف للسهم

يحتسب العائد الأساسي للسهم بتقسيم ربح الفترة المنسوب للمساهمين في الشركة الأم على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة.

لا توجد أسهم يحتمل أن تكون مخففة قائمة في أي وقت خلال الفترة، وبالتالي فإن العائد المخفف للسهم يعادل العائد الأساسي للسهم.

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس

	٢٠١٦	٢٠١٧	
	(مراجعة)		
	٨٧٨,٦٣٩	٥٨٤,١١٣	ربح الفترة المنسوب لمساهمي الشركة الأم (ألف ريال قطري)
	٣٢٠,٣٢٠	٣٢٠,٣٢٠	المتوسط المرجح لعدد الأسهم (بالآلاف)
	٢,٧٤	١,٨٢	العائد الأساسي والمخفف للسهم (بالريال القطري)

٧. عقارات وآلات ومعدات

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة)	٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٣٣,٥٢٦,٢٢٢	٣٢,٢٤٠,٢١٢	صافي القيمة الدفترية في بداية الفترة / السنة
٣٦,٨٣٦	--	إستحواذ على شركة تابعة
٥,٥٨٤,٥٨٢	٦٥٦,٠٢٤	إضافات
(٤٧٤,٥٨٧)	(١,٨٧٥)	إستبعادات
(٤٦,٨١٠)	(١٧٦,٥٤٨)	إعادة تصنيف
(٦,٣٥٧,٥٨٣)	(١,٥٨٨,٨٨٠)	إهلاك للفترة / السنة
(٢٨,٤٤٨)	٢٠١,٦١٨	تعديلات فروقات صرف
٣٢,٢٤٠,٢١٢	٣١,٣٣٠,٥٥١	القيمة الدفترية في نهاية الفترة / السنة

(أ) الظروف غير المؤكدة في العراق

إن إحدى الشركات التابعة للمجموعة "آسياسيل"، تعمل في العراق. نظراً للوضع الأمني الحالي في بعض المناطق بالعراق، فإن آسياسيل قد لا تتمكن من ممارسة السيطرة الفعالة لبعض عقاراتها وآلاتها. إن صافي القيمة الدفترية لهذه الموجودات تبلغ ٥٩,٦١١ ألف ريال قطري كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ (٢٠١٦: ٨٠,١٩٠ ألف ريال قطري). إستناداً إلى التقييم الذي قامت به آسياسيل، لقد حدث ضرر ولكنه ليس هام وقد تم وضع مخصص له.

(ب)

توصلت آسياسيل لإتفاق مع بنك محلي، تم بموجبه إستلام عقارات بقيمة مقابلة لما تم إيداعه من قبلها في البنك. كما في ٣١ مارس ٢٠١٧، إستلمت آسياسيل قطع أراضي ومباني تقع في مدن بغداد والسليمانية بقيمة إجمالية بلغت ٤٤٠,٤٤٠ ألف ريال قطري. حالياً، تم نقل الملكية القانونية إلى طرف ذو علاقة لآسياسيل وسيتم نقلها تحت إسم آسياسيل عند الإنتهاء من الإجراءات القانونية، علماً بأن المجموعة حصلت على خطاب تعويض من الطرف ذو العلاقة يفيد بأن هذه الموجودات هي تحت سيطرة المجموعة وسيتم نقل ملكيتها عند الإنتهاء من الإجراءات القانونية.

٨. موجودات غير ملموسة وشهرة

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة)	٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٣٠,٣٥٩,٠٩٢	٢٩,٨٢٦,٩٤٧	صافي القيمة الدفترية في بداية الفترة / السنة
١٤٨,٥٥٩	--	إستحواذ على شركة تابعة
(٢,٢٣١)	--	إلغاء الإعتراف بحصة في شركة تابعة محتفظ بها سابقاً
١,٨٥١,٢٠٤	٧٦,٠٤٧	إضافات
٢١,٩٠٠	١٧٦,٥٤٨	إعادة تصنيف
(٢,٠٠٠,٧٧٠)	(٥٠٤,٦٧٤)	إطفاء للفترة / للسنة
(٥٥٠,٨٠٧)	١٥٧,٩٨٨	تعديلات فروقات الصرف
٢٩,٨٢٦,٩٤٧	٢٩,٧٣٢,٨٥٦	القيمة الدفترية في نهاية الفترة / السنة

(أ) يتم مبدئياً إدراج حقوق الإستخدام غير القابلة للإلغاء ضمن الأعمال الرأسمالية قيد التنفيذ تحت بند العقارات، الآلات والمعدات. يتم لاحقاً نقلها إلى الموجودات غير الملموسة عندما تستوفي شروط الإعتراف والقياس وتصبح جاهزة للإستخدام المنشود منها.

٩. إستثمارات في شركات زميلة وشركات مشروع مشترك

يعرض الجدول التالي المعلومات المالية المختصرة لإستثمارات المجموعة في الشركات الزميلة وشركات المشروع المشترك:

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة)	٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٨٥٦,٤٠٢	٨٩٨,٢٩٢	حصة المجموعة من بنود بيان المركز المالي للشركات الزميلة وشركات المشروع المشترك:
٢,٥٥٤,٦١٠	٢,٦٣٨,٤١٧	الموجودات المتداولة
(٦٦٢,٧٤٦)	(٧١٦,٣٩٨)	الموجودات غير المتداولة
(١,٨٠٠,٩٦٠)	(١,٨٥٠,٩٩٧)	المطلوبات المتداولة
٩٤٧,٣٠٦	٩٦٩,٣١٤	المطلوبات غير المتداولة
١,٠٩٥,٩١٦	١,١٢٢,٣٩٧	صافي الموجودات
٢,٠٤٣,٢٢٢	٢,٠٩١,٧١١	الشهرة
		القيمة الدفترية للإستثمار

٩. استثمارات في شركات زميلة وشركات مشروع مشترك (تتمة)

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس	
٢٠١٦	٢٠١٧
(مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
٤٢٤,٧١٩	٤٢١,٨٣٦
٤,٢٤١	١١,٣٤٢

حصة من إيرادات الشركات الزميلة وشركات المشروع المشترك
حصة من نتائج الشركات الزميلة وشركات المشروع المشترك - بالاصافي من الضريبة

١٠. النقد وشبه النقد

لغرض بيان التدفقات النقدية المختصر الموحد المرحلي، يتكون النقد وشبه النقد مما يلي:

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس	
٢٠١٦	٢٠١٧
(مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
١٧,٨٠٤,٥٦٥	١٦,٠٩١,٧٤٠
(١٠٦,٢٨٦)	(٤٣٨,٩٠٩)
١٧,٦٩٨,٢٧٩	١٥,٦٥٢,٨٣١

أرصدة لدى البنوك ونقد
يطرح: ودائع محتجزة
النقد وشبه النقد

١١. رأس المال

٢٠١٦		٢٠١٧	
عدد الأسهم	عدد الأسهم	عدد الأسهم	عدد الأسهم
(بالألف)	(بالألف)	(بالألف)	(بالألف)
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
٥,٠٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠	٥,٠٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠
٣,٢٠٣,٢٠٠	٣٢٠,٣٢٠	٣,٢٠٣,٢٠٠	٣٢٠,٣٢٠

المصرح به
أسهم عادية بقيمة ١٠ ريال قطري للسهم
في ٣١ مارس / ٣١ ديسمبر
المصدر والمدفوع بالكامل
أسهم عادية بقيمة ١٠ ريال قطري للسهم
في ٣١ مارس / ٣١ ديسمبر

١٢. إحتياطي تحويل عملات أجنبية

يشتمل إحتياطي التحويل على جميع فروقات تحويل العملات الناشئة عن تحويل البيانات المالية للعمليات الأجنبية، وكذلك من تحويل المطلوبات المستخدمة كأدوات تحوط فيما يتعلق بصافي إستثمار المجموعة في عمليات أجنبية.

١٣. ضريبة الدخل

تمثل ضريبة الدخل مبالغ الضريبة التي تعترف بها الشركات التابعة. إن المكونات الرئيسية لمصروفات ضريبة الدخل للفترة المشمولة في بيان الربح أو الخسارة المختصر الموحد المرحلي تظهر كما يلي:

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس	
٢٠١٦	٢٠١٧
(مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
١٣١,٥١١	١٩٠,٩٣٣
٤,٣٠٥	(٤٢,٦٥٣)
١٣٥,٨١٦	١٤٨,٢٨٠

ضريبة الدخل الحالية

مصروفات ضريبة الدخل الحالية

ضريبة الدخل المؤجلة

متعلقة بنشوء وعكس الفروقات المؤقتة

١٤. الأرباح الموزعة

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس	
٢٠١٦	٢٠١٧
(مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
٩٦٠,٩٦٠	١,١٢١,١٢٠

أرباح موزعة ومعتمدة:

الأرباح المعلنة والموافق عليها في إجتماع الجمعية العمومية السنوي:

أرباح موزعة نهائية لسنة ٢٠١٦ بواقع ٣,٥ ريال قطري للسهم (٢٠١٥: ٣ ريال قطري للسهم)

١٥. قروض وتسهيلات

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣١ مارس ٢٠١٧
(مدققة)	(مراجعة)
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
٤١,٠٩٩,٧٣٧	٤١,٦٣٣,٨٦٩
(٣٥١,٦٤٤)	(٣٣٤,٨٣٩)
٤٠,٧٤٨,٠٩٣	٤١,٢٩٩,٠٣٠

قروض وتسهيلات

يطرح: تكاليف تمويل مؤجلة

١٥. قروض وتسهيلات (تتمة)

تظهر في بيان المركز المالي المختصر الموحد المرحلي كالتالي:

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة)	٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٣٧,٤٣٥,٠١٤	٣٧,٥٧٥,٦٧٦	الجزء غير المتداول
٣,٣١٣,٠٧٩	٣,٧٢٣,٣٥٤	الجزء المتداول
٤٠,٧٤٨,٠٩٣	٤١,٢٩٩,٠٣٠	

إن القيمة العادلة المقارنة والقيمة الدفترية لقروض وتسهيلات المجموعة هي كما يلي:

القيمة العادلة		القيمة الدفترية		
٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة)	٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة)	٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٢٨,٤٧٩,٢٠٨	٢٨,٥٢٧,٣٤٧	٢٧,٧٢٩,٨٣٤	٢٧,٦٦٦,٠٥٧	نسب ثابتة
١٣,١٥٧,٤٦٩	١٣,٩١٣,١٦٢	١٣,٣٦٩,٩٠٣	١٣,٩٦٧,٨١٢	نسب متغيرة
٤١,٦٣٦,٦٧٧	٤٢,٤٤٠,٥٠٩	٤١,٠٩٩,٧٣٧	٤١,٦٣٣,٨٦٩	

١٦. نم تجارية دائنة و ندم دائنة أخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة)	٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٤,٧٢٢,١٦١	٣,٦٣٦,٦٥٥	نم تجارية دائنة
٥,٣٣٥,٨٠١	٥,٠١٠,٤٨٧	مصاريق مستحقة الدفع
٣٦٢,٧٣٩	٣٤٧,٥٩٦	فائدة مستحقة الدفع
١٢,٥١١	٤٧,١٢٢	ربح مستحق الدفع مقابل إلتزام تمويل إسلامي
٣٢١,٧٩٧	٣٢٨,٧٢٥	رسوم تراخيص مستحقة الدفع
٦٩٦,٢٧٠	٥٣٩,٦٢٨	مبالغ مستحقة لشركات إتصالات دولية، بالصافي
٩,٤٥١	٣٦,٨٨٧	صافي القيمة العادلة السالبة لمشتقات
١٤٩,٦٧٤	١٥٣,٦٤٦	مطلوبات الإيجار التمويلي (إيضاح ١٨)
١٧٤,٣١٨	١٨٧,٠٦٤	التسوية النقدية للمدفوعات السهمية
٢,٥٢٢,٤١٢	٢,٠٩٠,٧٨٠	نم دائنة أخرى
١٤,٣٠٧,١٣٤	١٢,٣٧٨,٥٩٠	

١٧ . بنود الدخل الشامل الأخرى

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس

٢٠١٦	٢٠١٧
(مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
<p>الإستثمارات المتاحة للبيع</p> <p>ربح القيمة العادلة / (خسارة) نشأت خلال الفترة إعادة تصنيف إلى الربح أو الخسارة المحول إلى الربح أو الخسارة من الإنخفاض في القيمة</p>	
(٧,٢٠٦)	٢٠,١٦٤
١	--
١,٦٢٥	١,٥٨٦
(٥,٥٨٠)	٢١,٧٥٠
<p>تحولات التدفق النقدي</p> <p>إيرادات / (خسارة) نشأت خلال الفترة أثر الضريبة المؤجلة</p>	
(١,٣٧٣)	١٣٢
٦٦	(٤)
(١,٣٠٧)	١٢٨
<p>الشركات الزميلة وشركات المشروع المشترك</p> <p>حصة من التغيرات في القيمة العادلة لتحولات التدفق النقدي</p>	
(٨,١١١)	(٣,٢٥٩)
<p>إحتياطي تحويل عملات أجنبية</p> <p>فروق صرف عملات أجنبية - العمليات الأجنبية المحول إلى الربح أو الخسارة أثر الضريبة المؤجلة</p>	
٥٩٩,٧٠٧	٣٠٦,٩٩٢
٣,٨٦١	--
٢٠,٤٤٣	--
٦٢٤,٠١١	٣٠٦,٩٩٢
<p>البنود التي لن تتم إعادة تصنيفها لاحقاً إلى الربح أو الخسارة</p> <p>إحتياطي منافع الموظفين</p> <p>صافي الحركة في إحتياطي منافع الموظفين بنود الدخل الشامل الأخرى للفترة - بالصافي من الضريبة</p>	
٣,٧٢١	١٥٧
٦١٢,٧٣٤	٣٢٥,٧٦٨

١٨. **التعهدات**

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة)	٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
٢,٥٢٩,١٠١	٢,٦٢٣,٩١٦

تعهدات التكاليف الرأسمالية التي لم يوضع لها مخصص
التكاليف الرأسمالية التقديرية المتعاقد عليها كما في تاريخ التقرير

تعهدات الإيجار التشغيلي

الحد الأدنى لمدفوعات الإيجار المستقبلية:

٥٥٩,٣٤٦	٥١٩,٦٩٨
٢,١٤٢,٢٠٩	١,٩٩٩,٧٩٦
٣,٠٣٠,٥٦٤	٢,٦٢٨,٩١٠
٥,٧٣٢,١١٩	٥,١٤٨,٤٠٤

لا تزيد عن سنة

تزيد عن سنة وتقل عن خمس سنوات

تزيد عن خمس سنوات

صافي نفقات الإيجار التشغيلي المتعاقد عليها كما في تاريخ التقرير

تعهدات الإيجار التمويلي

مبالغ تحت إيجارات تمويلية

الحد الأدنى لمدفوعات الإيجار:

٢٣٩,٨٨١	٢٤٠,٧٨٠
٨٥١,٤٨٣	٨٦٣,٩٧٥
١٤٤,٩٨٨	١٠٨,٧٨٥
١,٢٣٦,٣٥٢	١,٢١٣,٥٤٠
(٢٩٠,٣٣٦)	(٢٧٢,٩٨٢)
٩٤٦,٠١٦	٩٤٠,٥٥٨

لا تزيد عن سنة

تزيد عن سنة وتقل عن خمس سنوات

تزيد عن خمس سنوات

يطرح: الدخل التمويلي غير المكتسب

القيمة الحالية للحد الأدنى من مدفوعات الإيجار

القيمة الحالية للحد الأدنى من مدفوعات الإيجار

١٤٩,٦٧٤	١٥٣,٦٤٦
٧٩٦,٣٤٢	٧٨٦,٩١٢
٩٤٦,٠١٦	٩٤٠,٥٥٨
١٠٩,٨٣١	١٣٩,٨٣٥

الجزء المتداول

الجزء غير المتداول

خطابات إتماد

١٩. المطلوبات المحتملة والدعاوى القانونية

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة)	٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
٧٤٤,٣٥٨	٧٥٢,٥٢٩
١٥,٥٢١	١٤,٠٠٨

(أ) المطلوبات المحتملة

خطابات ضمان

مطالبات على المجموعة لم يعترف بها كمطلوبات

(ب) الدعاوى القانونية

إن جميع القضايا الصادر عنها التقرير في البيانات المالية الموحدة للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ لم يتغير موقفها بصورة جوهرية كما في ٣١ مارس ٢٠١٧.

٢٠. إفصاحات الأطراف ذات العلاقة

تمثل الأطراف ذات العلاقة الشركات الزميلة وتشمل الوكالات الحكومية وشبه الحكومية، والشركات الزميلة، والمساهمين الرئيسيين، وأعضاء مجلس الإدارة وكبار موظفي إدارة المجموعة، والشركات التي هم مالكيها الرئيسيين. في إطار الأعمال الإعتيادية تدخل المجموعة في معاملات مع الأطراف ذات العلاقة. يتم إعتداد سياسات الأسعار وشروط هذه المعاملات من قبل إدارة المجموعة. تدخل المجموعة في معاملات تجارية مع مؤسسات ذات علاقة بالحكومة في إطار الأعمال الإعتيادية في شكل تقديم خدمات إتصالات وإيداع ودائع والحصول على تسهيلات إئتمانية وخلافها.

(أ) معاملات مع الحكومة والمؤسسات ذات الصلة

تدخل المجموعة في معاملات تجارية مع مؤسسات أخرى ذات علاقة بالحكومة في إطار النشاط الإعتيادي للأعمال والتي تتضمن تقديم خدمات إتصالات وإيداع ودائع والحصول على تسهيلات إئتمانية. إن كافة هذه المعاملات تقوم على أساس تجاري بحت في إطار النشاط الإعتيادي للأعمال.

(ب) المعاملات مع أعضاء مجلس الإدارة وكبار الموظفين الآخرين بالإدارة

المسؤولون الرئيسيون في الإدارة هم أعضاء مجلس الإدارة وكبار موظفي الإدارة الذين لديهم الصلاحية والمسؤولية لتخطيط وتوجيه ومراقبة أنشطة المجموعة.

بلغت المكافآت والمنافع لأعضاء مجلس الإدارة وكبار موظفي الإدارة ٩٢,١٣٤ ألف ريال قطري (١٠٧,٤١٩ ألف ريال قطري لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٦). فيما بلغت مكافآت نهاية الخدمة ٦,٥٦٩ ألف ريال قطري (٧,٨٧٤ ألف ريال قطري لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٦). تم إدراج مكافأة أعضاء مجلس الإدارة وكبار موظفي الإدارة تحت بند "مصروفات بيع، عمومية وإدارية".

٢١. المعلومات القطاعية

المعلومات المتعلقة بقطاعات المجموعة الصادر عنها التقرير موضحة أدناه وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٨) "قطاعات التشغيل". يشترط هذا المعيار أن تكون القطاعات التشغيلية محددة على أساس التقارير الداخلية التي تتم مراجعتها بشكل منتظم من قبل صانع القرار التشغيلي الرئيسي في المجموعة وتستخدم لتخصيص موارد للقطاعات وتقييم أدائها.

تزاوّل المجموعة خطأً واحداً من الأعمال وهو تقديم خدمات الإتصالات والمنتجات ذات الصلة. إن معظم إيرادات وأرباح وموجودات المجموعة تتعلق بعملياتها في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا. تعمل المجموعة خارج دولة قطر من خلال شركاتها التابعة والزميلة، علماً بأن العمليات الرئيسية التي يصدر فيها التقرير إلى صانع القرار التشغيلي الرئيسي في المجموعة تعتبر قطاعاً يصدر عنه التقرير. ينسب الإيراد إلى القطاعات الصادر عنها التقرير في موقع شركات المجموعة. المبيعات ضمن شركات المجموعة تسجل بأسعار تقوم على أساس تجاري بحت.

لأغراض تقارير الإدارة، نظمت المجموعة بشكل وحدات أعمال تجارية بناءً على المنطقة الجغرافية التي تغطيها، وتضم ستة قطاعات يصدر عنها التقرير كالآتي:

- (١) Ooredoo قطر، تقدم خدمات إتصالات محلية ودولية داخل دولة قطر؛
- (٢) آسيا سيل تقدم خدمات الهاتف الجوال في العراق؛
- (٣) الوطنية للإتصالات تقدم خدمات الهاتف الجوال في الكويت وأماكن أخرى في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا؛
- (٤) إندوسات Ooredoo تقدم خدمات إتصالات مثل الهاتف الجوال وخدمات الإتصالات الثابتة والوسائط المتعددة، ونقل البيانات، وخدمات الانترنت في اندونيسيا؛
- (٥) Ooredoo عُمان تقدم خدمات إتصالات الهاتف الجوال والإتصالات الثابتة في عُمان؛
- (٦) أخرى تتضمن بعض من الشركات التابعة للمجموعة التي تقدم خدمات اللاسلكي والإتصالات.

تقوم الإدارة بمراقبة نتائج تشغيل شركاتها التابعة العاملة بصورة منفصلة لغرض إتخاذ القرارات حول توزيع الموارد وتقييم الأداء. يتم تقييم أداء القطاعات بناءً على الربح أو الخسارة هذه القطاعات الصادر عنها التقرير. تحدد أسعار التحويل بين قطاعات التشغيل على أساس تعامل تجاري بحت بطريقة مماثلة للمعاملات مع الأطراف الأخرى.

٢١. المعلومات القطاعية (تتمة)

قطاعات التشغيل

يعرض الجدول التالي بيان الإيرادات والأرباح الخاصة بقطاعات التشغيل التابعة للمجموعة لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ و ٢٠١٦:

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة)

الإجمالي	تعديلات وإستبعادات	Ooredoo		إندوسات	الوطنية	Ooredoo		
		أخرى	عمان	Ooredoo	للإتصالات	آسيا سيل	قطر	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٨,٠٤٤,٣٩١	--	٥٠١,٧٨٦	٦٦٠,٠٢٠	١,٩٨٤,٢٨٦	١,٩٥٩,٦٩١	١,٠٥٦,٠٣١	١,٨٨٢,٥٧٧	الإيرادات
--	(٢٦٧,١٩٠)	٤٢,٤٤٧	١,٧٢٤	٥,٠٤٨	٥٦,٣٨٣	٤,٨٠٠	١٥٦,٧٨٨	أطراف أخرى
٨,٠٤٤,٣٩١	(٢٦٧,١٩٠)	٥٤٤,٢٣٣	٦٦١,٧٤٤	١,٩٨٩,٣٣٤	٢,٠١٦,٠٧٤	١,٠٦٠,٨٣١	٢,٠٣٩,٣٦٥	بين قطاعات المجموعة
								إجمالي الإيرادات
٨١٥,٥٦٠	(٢)	(١٤٥,١٣٤)	٩٦,٦٧٣	٩٥,٩٥٠	٣٠٧,٧٥٧	٨٥,٩٩٠	٤٩١,٦٦٦	النتائج
٢,٠٩٥,٥٥٨	(٣)	١١٧,٣٤٢	١٧٧,٤٧٢	٦٤١,١٦٠	٤٢٤,٩٩٥	٣٦٠,٤٤٩	٢١٢,٣٧٧	ربح/ (خسارة) القطاع قبل الضريبة
٤٣٣,٧٠٨	--	٨,٧٣٩	٥,٣٥٦	١٥٩,٤٩٠	٢٤,٧٠٣	٩,٩٠٢	٢٢٥,٥١٨	إهلاك وإطفاء
								صافي تكاليف تمويل

٢١. المعلومات القطاعية (تتمة)

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٦ (مراجعة)

الإجمالي	تعديلات واستبعادات	أخرى	Ooredoo		الوطنية للإتصالات	Ooredoo		
			عمان	إندوسات Ooredoo		آسيا سيل	قطر	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	
٧,٨٨٨,١٣٥	--	٥١٦,١٠٢	٦٤٤,٦٥٣	١,٨٣٢,٧٠٣	٢,٠٤٣,٧٤٤	١,٠٧٢,٨٦٦	١,٧٧٨,٠٦٧	الإيرادات
--	(١) (٣٣٩,٣٠٨)	٤٢,٩٥٥	١,٨٤٠	٤,٢٤٩	٧١,١٨١	٢,٨٣١	٢١٦,٢٥٢	أطراف أخرى
٧,٨٨٨,١٣٥	(٣٣٩,٣٠٨)	٥٥٩,٠٥٧	٦٤٦,٤٩٣	١,٨٣٦,٩٥٢	٢,١١٤,٩٢٥	١,٠٧٥,٦٩٧	١,٩٩٤,٣١٩	بين قطاعات المجموعة
								إجمالي الإيرادات
١,١٣١,٧٩١	(٢) (٩٩,٦٠٩)	١٩٢,٠٧٣	١٦٠,٩٢٧	١٠٠,١٨٢	٢٢٦,٣٣٣	١١٩,٥٧٨	٤٣٢,٣٠٧	النتائج
٢,٠٢١,٢٦١	(٣) ٩٩,٦٠٩	١٥٤,٦٧٠	١٥٠,٨٨٨	٦٢٥,٧٥٤	٤٣١,٣١٩	٣٥٢,١٨٦	٢٠٦,٨٣٥	ربح/ (خسارة) القطاع قبل الضرائب
٤٦٣,٩٣٢	--	٤,٠٦٩	٦,٠٥٧	١٧٣,١٠٧	٣١,٠٥١	٣,٣٣٧	٢٤٦,٣١١	إهلاك وإطفاء
								صافي تكاليف تمويل

٢١. المعلومات القطاعية (تتمة)

ملاحظات:

- (١) يتم إستبعاد الإيرادات بين قطاعات المجموعة عند التوحيد.
- (٢) أرباح القطاعات قبل الضرائب لا تشمل التالي:

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس	
٢٠١٦	٢٠١٧
(مراجعة)	
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
(٩٩,٦٠٩)	(١١٧,٣٤٢)

إطفاء موجودات غير ملموسة

(٣) لم يتم إعتبار الإطفاء المتعلق بالموجودات غير الملموسة الإضافية المحددة والناجمة عند دمج الأعمال كجزء من مصاريف القطاع.

يمثل الجدول التالي الموجودات القطاعية المتعلقة بالقطاعات التشغيلية التابعة للمجموعة كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ و ٣١ ديسمبر ٢٠١٦:

الإجمالي	تعديلات وإستبعادات	أخرى	Ooredoo عمان	اندوسات Ooredoo	الوطنية للإتصالات	آسيا سيل	Ooredoo قطر
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
٨٨,٧٧٣,٦٤٦	٩,٣١٧,٠٥٧	٩,٨٥٨,٤٢٩	٣,٩٦٦,٩٩٦	١٥,١٩١,٩٩٦	٢٢,١٥١,٥٨٢	١٠,٢٦٥,٦٣٨	١٨,٠٢١,٩٤٨
٩٠,٥١٥,٤٧٤	٩,٢٣١,٩٣٢	١٠,٨٥٢,٩٢٥	٣,٧٥٦,١٧٧	١٥,٤٠٧,٨٩٤	٢٢,٤٣٢,٠٥٢	١٠,١٥٧,٦٥٧	١٨,٦٧٦,٨٣٧

موجودات القطاع (أ)

في ٣١ مارس ٢٠١٧ (مراجعة) ١٨,٠٢١,٩٤٨

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ (مدققة) ١٨,٦٧٦,٨٣٧

(أ) هناك شهرة بقيمة ٩,٣١٧,٠٥٧ ألف ريال قطري (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٩,٢٣١,٩٣٢ ألف ريال قطري) لم تعتبر كجزء من الموجودات القطاعية.

٢٢. القيم العادلة للأدوات المالية

تدرج القيمة العادلة

تستخدم المجموعة التدرج التالي لتحديد والإفصاح عن القيمة العادلة للأدوات المالية حسب تقنيات التقييم:

المستوى الأول : الأسعار المدرجة (غير المعدلة) في أسواق نشطة لموجودات أو مطلوبات مماثلة التي يمكن للمجموعة الوصول إليها في تاريخ القياس.

المستوى الثاني : مدخلات بخلاف الأسعار المدرجة المضمنة في المستوى الأول والتي يمكن ملاحظتها للموجودات أو المطلوبات بصورة مباشرة أو غير مباشرة.

المستوى الثالث : مدخلات لا يمكن ملاحظتها للموجودات أو المطلوبات.

يوضح الجدول التالي تدرج قياس الأدوات المالية المسجلة بالقيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للمجموعة كما في ٣١ مارس ٢٠١٧ و ٣١ ديسمبر ٢٠١٦:

٣١ مارس			
المستوى الثالث	المستوى الثاني	المستوى الأول	٢٠١٧ (مراجعة)
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
الموجودات:			
الموجودات المالية المقاسة بالقيمة العادلة			
٤٩٣,٩٤١	٢١٥,٥٣٤	١٠,٠٥٥	٧١٩,٥٣٠
--	١٣٣	--	١٣٣
٤٩٣,٩٤١	٢١٥,٦٦٧	١٠,٠٥٥	٧١٩,٦٦٣
المطلوبات:			
مطلوبات مالية أخرى مقاسة بالقيمة العادلة			
--	٣٦,٨٨٧	--	٣٦,٨٨٧
مطلوبات مالية أخرى مفصّل عنها بقيمتها العادلة			
--	١٦,٠٠٤,٣٥٣	٢٦,٤٣٦,١٥٦	٤٢,٤٤٠,٥٠٩
--	١٦,٠٤١,٢٤٠	٢٦,٤٣٦,١٥٦	٤٢,٤٧٧,٣٩٦

٢٢. القيم العادلة للأدوات المالية (تتمة)

٣١ ديسمبر ٢٠١٦			
المستوى الثالث	المستوى الثاني	المستوى الأول	(مدققة)
ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري	ألف ريال قطري
الموجودات:			
الموجودات المالية المقاسة بالقيمة العادلة			
٤٩٣,٩٤١	١٩٣,٠٠١	١٠,٦٤٨	٦٩٧,٥٩٠
---	٤,١٥٢	---	٤,١٥٢
<u>٤٩٣,٩٤١</u>	<u>١٩٧,١٥٣</u>	<u>١٠,٦٤٨</u>	<u>٧٠١,٧٤٢</u>
المطلوبات:			
مطلوبات مالية أخرى مقاسة بالقيمة العادلة			
---	٩,٤٥١	---	٩,٤٥١
مطلوبات مالية أخرى مفصح عنها بقيمتها العادلة			
---	١٥,٣٧٤,٩٩٢	٢٦,٢٦١,٦٨٥	٤١,٦٣٦,٦٧٧
---	١٥,٣٨٤,٤٤٣	٢٦,٢٦١,٦٨٥	٤١,٦٤٦,١٢٨
قروض وتسهيلات			

* لم يكن هنالك تحويلات بين مستويات التدرج ١ و ٢ و ٣ لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٧ وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.